



## Výsledky projednání Rady města Kolína z 95. schůze konané dne 18.03.2013. Usnesení č. 1543 – 1565

Jedná se o upravenou verzi dokumentu z daného zasedání z důvodů dodržení přiměřenosti rozsahu zveřejňovaných osobních údajů dle zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů.

Nahlížet do zápisů a pořizovat si výpisy mají osoby uvedené v § 16 odst. 2 písm. e), odst. 3 a v § 17 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů.

Jiné fyzické osoby či právnické osoby mají možnost získat informace o jednání na základě zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu informací, v platném znění - § 8a.

Přítomni: Mgr. et Bc. Rakušan, Bc. Růžička, Mgr. Ing. Pospíšil MBA, Ing. Hora, p. Slavík,  
Bc. Havlíková, MUDr. Navrátil, p. Král, JUDr. Jančák

Dále byli přítomni: PhDr. Soukupová – tajemnice MěÚ

Bc. Holubová – tisková mluvčí

Ing. Michalčík, ved. OSBN

Ing. Tichý, ved. ORR

Mgr. Kesner, ved. OŠKS

Mgr. Pohůnková, ved. odd. HS

Bc. Hrubý, dočasně pověřený vedením OD

p. Prokeš, ředitel MP Kolín

pí Kubíčková, vedoucí Psího útulku Kolín

Ing. arch. Jirovská, autorizovaný architekt

Zápis obsahuje usnesení č. 1543/2013 – 1565/2013

### P R O G R A M

#### Zahájení

zahájení a ověření zápisu z minulé schůze

#### Korespondence adresovaná radě města

#### Návrhy na schválení

- 1) Návrh na schválení pořadí uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Oprava nášlapné vrstvy chodeb – ZŠ Prokopa Velikého 633, Kolín 4“.
- 2) Návrh na schválení pořadí uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Dětské hřiště u MŠ v ul. Rimavské Soboty – odloučené pracoviště MŠ Masarykova 891, Kolín“.
- 3) Návrh na poskytnutí dotací jednotlivým žadatelům dle doporučení komise tělovýchovy a sportu Rady města Kolína z jednání konaného 11.03.2013
- 4) Návrh na prodej ideální ½ pozemku parc. č. st. 6764 v kat. území Kolín z vlastnictví města Kolína.
- 5) Návrh na zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování a údržby podzemního komunikačního vedení veřejné komunikační sítě na pozemcích parc. č. 2831/6, 2814/20, 328/2, 326/1, 2829 a 2828 v kat. území a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína v rámci stavby „VOD2C W0039 LO S KOZAB OK a VOD2C W0035 LO S KOZAB OK“ a uzavření „Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a souhlasu se zřízením stavby“, kde budoucím povinným bude město Kolín a budoucím oprávněným z věcného břemene Telefónica Czech Republic, a. s.
- 6) Návrh na zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování a údržby optického zařízení na pozemcích parc. č. 2831/6, 2814/20, 326/1, 3485/1, 3484, 3475/2, 3479/1, 2808/9, 3029/2, 2814/2, 2814/4, 2814/27, 669/5, 3480/1 a st. 513 v kat. území a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína v rámci stavby „Optické připojení lokality 280 02 Kolín, Za Baštou 1358“ a uzavření „Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a souhlasu se zřízením stavby“, kde budoucím povinným bude město Kolín a budoucím oprávněným z věcného břemene ČD-Telematika a. s.

- 7) Návrh na zrušení částí usnesení Rady města Kolína č. 1505/2013 a 1506/2013.
- 8) Návrh na uzavření nájemní smlouvy na dobu určitou od 01.05.2013 do 31.10.2013.
- 9) Návrh na uzavření nájemní smlouvy na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení na základě žádosti nájemců o přidělení jiné bytové jednotky.
- 10) Návrh na uzavření nájemních smluv na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení.
- 11) Návrh na uzavření nájemních smluv se zaměstnanci TPCA na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení.
- 12) Návrh na prodloužení nájemních smluv.
- 13) Návrh na prodloužení nájemní smlouvy se zaměstnancem TPCA.
- 14) Návrh na uzavření nájemních smluv na dobu určitou 2 let na dočasně uvolněné byty města Kolína přednostně určené pro zaměstnance TPCA CZECH, s. r. o.
- 15) Návrh na uzavření nájemních smluv na dobu určitou 2 let na dočasně uvolněné byty města Kolína přednostně určené pro zaměstnance TPCA CZECH, s. r. o., na základě žádostí nájemců o přidělení jiné bytové jednotky.
- 16) Návrh na uveřejnění nadlimitní veřejné zakázky na služby formou otevřeného řízení pod názvem „Zajištění technické a servisní péče pro systém měření instalovaný v bytových a nebytových objektech ve správě OSBN“.
- 17) Návrh na pronájem nebytových prostor v domě č. p. 9/B, ul. Kouřimská, Kolín I, konkrétnímu zájemci a uzavření nájemní smlouvy.
- 18) Návrh na pronájem nebytových prostor v domě č. p. 764, Smetanova, Kolín IV, konkrétnímu zájemci a uzavření nájemní smlouvy.
- 19) Návrh na pronájem nebytových prostor v objektu loděnice Sandberk a uzavření nájemní smlouvy.
- 20) Návrh na oslovení uchazečů na akci „Úprava vnitřních prostor 1. NP radnice MěÚ Kolín“.
- 21) Návrh na jmenování vedoucího Odboru dopravy MěÚ Kolín.
- 22) Návrh na změnu Organizačního řádu MěÚ Kolín.
- 23) Návrh na stanovení celkového počtu zaměstnanců – systemizovaných funkčních míst MěÚ Kolín.

## Smlouvy

- 1) Smlouva o dílo (ev. č. 0148/2013) – Novostavba dětského sportovního hřiště MŠ Rimavské Soboty, mezi městem Kolín a spol. NS – Cheops stavební, s. r. o., Křečhoř 17, 280 02 Kolín II.
- 2) Smlouva (ev. č. 0080/2013) o nájmu nebytových prostor a příslušenství – staveb, pozemkových a stavebních parcel mezi městem Kolín a Klubem vodních sportů Kolín-Sandberk, Pískovna Sandberk, Kolín.
- 3) Smlouva o nájmu nebytových prostor a příslušenství (ev. č. 0127/2013) v přízemí domu č. p. 9/B, ul. Kouřimská, Kolín I, mezi městem Kolín a p. Ondřejem Novákem, Čechova 162, 281 44 Zásmyky.
- 4) Smlouva o nájmu nebytových prostor a příslušenství (ev. č. 0144/2013) ve 2. nadzemním podlaží domu č. p. 764, ul. Smetanova, Kolín IV, mezi městem Kolín a spol. Renospond 1, Lichnická 300, 538 42 Ronov nad Doubravou.
- 5) Smlouva o nájmu nebytových prostor a příslušenství (ev. č. 0145/2013) v domě č. p. 162, ul. Žižkova, Kolín III, mezi městem Kolín a spol. Tlapnet, s. r. o., U Schodů 122/5, 190 00 Praha 9.
- 6) Dohoda (ev. č. 0143/2013) o ukončení smlouvy o nájmu nebytových prostor ze dne 30.09.2009 mezi městem Kolín a o. p. s. TyfloCentrum Praha, Krakovská 1695/21, 110 00 Praha 1.
- 7) Mandátní smlouva (ev. č. 0158/2013) – výkon činnosti související s realizací městských historických slavností ke 200. výročí návštěvy města Kolína ruského cara Alexandra I. mezi městem Kolín a Skupinou historického šermu a dobové hudby Páni z Kolína.

## Žádosti

- 1) Žádost o udělení výjimky z tržního řádu podle čl. 5 odst. 2 – Bačovské sýry s. r. o.

**Záměry města**

- 1) Záměr pronajmout nebytové prostory v domě č. p. 93, ul. Na Hradbách, Kolín I, o velikosti 27 m<sup>2</sup>.
- 2) Záměr prodat bytové jednotky z majetku města Kolína podle zákona č. 72/1994 Sb., o vlastnictví bytů, ve znění pozdějších předpisů.

**Zápisy z jednání komisí rady města**

- 1) Zápis z jednání komise bezpečnostní ze dne 12.02.2013.
- 2) Zápis z jednání komise tělovýchovy a sportu ze dne 11.03.2013.

**Informativní zprávy**

- 1) IZ – Zpráva o činnosti Městské policie Kolín za rok 2012.
- 2) IZ – Zpráva o činnosti Psího útulku Kolín za rok 2012.
- 3) IZ – Výroční zpráva o činnosti Městského informačního centra za rok 2012.
- 4) IZ – O ukončení smlouvy s odtahovou službou.

**Diskuse členů rady města****Z A H Á J E N Í**

Zahájení – v 14:00 hodin starostou města Mgr. et Bc. Vítem Rakušanem

Ověření zápisu z 94. schůze RM: Bc. Havlíková, p. Slavík

Ověřovatelé zápisu z 95. schůze RM: p. Král, MUDr. Navrátil

Rozšíření navrhovaného programu:

- Dodatek č. 1 (ev. č. 0159/2013) ke Smlouvě o spolupráci č. GE1/ZE280023/S 09 mezi městem Kolín a spol. GEMOS CZ, s. r. o., B. Smetany 1599, 250 88 Čelákovice.
- Smlouva (ev. č. 0164/2013) o právu umístit a provést stavbu na pozemku parc. č. 1253/1 v kat. území Ovčáry – přeložka VO mezi městem Kolín a spol. Ingersoll-Rand Equipment Manufacturing Czech Republic, s. r. o., Havířská 202, 280 59 Kolín.
- Žádost o odkoupení pozemku parc. č. 2539/1 v kat. území a obci Kolín do vlastnictví města Kolína.
- IZ – O jednání zástupců města s výborem Městské hudby Františka Kmocha.

Hlasování o programu: 9 – 0 – 0

Zapisovatelka: Bc. Michálková

Hlasování o účasti Ing. arch. Jirovské při projednávání návrhu pod bodem č. 20: 9 – 0 – 0

**N Á V R H Y N A S C H V Á L E N Í**

**1. Návrh na schválení pořadí uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Oprava nášlapné vrstvy chodeb – ZŠ Prokopa Velikého 633, Kolín 4“.**

Úvodní slovo: Mgr. Kesner, ved. OŠKS

**USNESENÍ č. 1543/2013** – Rada města Kolína  
podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**s c h v a l u j e**

**pořadí uchazečů na realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Oprava nášlapné vrstvy chodeb – ZŠ Prokopa Velikého 633, Kolín 4“** v souladu s ustanovením § 12 odst. 3 a § 18 odst. 5 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v platném znění

**1. Obnova památek, s. r. o.**

Jiřího z Poděbrad 303, 284 01 Kutná Hora  
za cenu 486.335,96 Kč bez DPH

**2. NS - Cheops stavební, s. r. o.**

Křechoř 17, 280 02 Kolín  
za cenu 556.647 Kč bez DPH

**3. Stavitelství Janek, s. r. o. Kolín**

Ke Hřbitovu 242, 280 02 Kolín V  
za cenu 594.638 Kč bez DPH

termín plnění: dnem vyhotovení zápisu  
zodpovídá: Mgr. Kesner, ved. OŠKS

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

**2. Návrh na schválení pořadí uchazečů o realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Dětské hřiště u MŠ v ul. Rimavské Soboty – odloučené pracoviště MŠ Masarykova 891, Kolín“.**

Úvodní slovo: Mgr. Kesner, ved. OŠKS

**USNESENÍ č. 1544/2013** – Rada města Kolína

podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č.128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**s c h v a l u j e**

**pořadí uchazečů na realizaci veřejné zakázky malého rozsahu „Dětské hřiště u MŠ v ulici Rimavské Soboty – odloučené pracoviště MŠ Masarykova 891, Kolín 2“** v souladu s ustanovením v souladu s ustanovením § 12 odst. 3 a § 18 odst. 5 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, v platném znění

**1. NS - Cheops stavební, s. r. o.**

Křechoř 17, 280 02 Kolín  
za cenu 309.201 bez DPH

**2. REAL Kolín s. r. o.**

V Olšinkách 1285, 280 02 Kolín 5  
za cenu 346.289 Kč bez DPH

**3. SILMEX s. r. o.**

Klejnarská 92, 280 02 Kolín 4  
za cenu 349.458 Kč bez DPH

**4. TS Kutná Hora spol. s r. o.**

U Lazara 22, 284 01 Kutná Hora  
za cenu 406.097 Kč bez DPH

**5. IPM Building**

Na Průhoně 369, 281 25 Konárovice  
za cenu 418.103 Kč bez DPH

**6. Saternus dětská hřiště s. r. o.**

E. Krásnohorské 1298/4, 736 01 Havířov Podlesí  
za cenu 567.361 Kč bez DPH

termín plnění: dnem vyhotovení zápisu  
zodpovídá: Mgr. Kesner, ved. OŠKS

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

---

### **3. Návrh na poskytnutí dotací jednotlivým žadatelům dle doporučení komise tělovýchovy a sportu Rady města Kolína z jednání konaného 11.03.2013**

---

Úvodní slovo: Mgr. Kesner, ved. OŠKS

**USNESENÍ č. 1545/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb.,  
ve znění pozdějších předpisů

#### **I. s c h v a l u j e**

- a) dotaci TJ Sokol Kolín-atletika na závody International Visegrad Match na technické a organizační zabezpečení, rozhodčí ve výši 20.000 Kč  
OŘR – 4800
- b) dotaci FK Kolín-stolní tenis na BTM Středoč. krajského svazu – starší žactvo na materiální zabezpečení, rozhodčí, pořadatelskou službu, zdravotní zajištění ve výši 6.600 Kč  
OŘR – 4800
- c) dotaci TK CrossDance Kolín na Mezinárodní taneční festival v italském Lignanenu na dopravu ve výši 20.000 Kč  
OŘR – 4800
- d) dotaci Z&S Apache Teamu na Kamptal Klassic Trophy na ubytování, stravu a startovné ve výši 8.000 Kč  
OŘR – 4800
- e) dotaci pro TJ SC Kolín na Procházkův Memoriál – turnaj čtvrtých tříd v ledním hokeji na ceny, poháry, rozhodčí ve výši 10.000 Kč  
OŘR – 4800

#### **II. u k l á d á**

OŠKS předat platební příkazy FO k vyplacení finančních prostředků dle bodu I.

termín plnění: po schválení RM  
zodpovídá: Mgr. Petr Kesner, ved. OŠKS

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

---

### **4. Návrh na prodej ideální 1/2 pozemku parc. č. st. 6764 v kat. území Kolín z vlastnictví města Kolína.**

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý, ved. ORR

**USNESENÍ č. 1546/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb.,  
ve znění pozdějších předpisů

#### **I. d o p o r u č u j e ZM**

**schválit** podle § 85 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů, **prodej ideální jedné poloviny pozemku parc. č. st. 6764 o výměře 19 m<sup>2</sup> v katastrálním území a obci Kolín z vlastnictví města Kolína do vlastnictví Šarakových, za 1.000 Kč/m<sup>2</sup>, tj. celkem za 9.500 Kč**

II. u k l á d á

Ing. Martinu Tichému, vedoucímu Odboru regionálního rozvoje a územního plánování, zabezpečit předložení návrhu na prodej pozemku ke schválení Zastupitelstvu města Kolína

termín plnění: 20.05.2013

zodpovídá: Ing. Martin Tichý, ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

**5. Návrh na zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování a údržby podzemního komunikačního vedení veřejné komunikační sítě na pozemcích parc. č. 2831/6, 2814/20, 328/2, 326/1, 2829 a 2828 v kat. území a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína v rámci stavby „VOD2C W0039 LO S KOZAB OK a VOD2C W0035 LO S KOZAB OK“ a uzavření „Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a souhlasu se zřízením stavby“, kde budoucím povinným bude město Kolín a budoucím oprávněným z věcného břemene Telefónica Czech Republic, a. s.**

Úvodní slovo: Ing. Tichý, ved. ORR

**USNESENÍ č. 1547/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb.,  
ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování a údržby podzemního komunikačního vedení veřejné komunikační sítě na pozemcích parc. č. 2831/6, 2814/20, 328/2, 326/1, 2829 a 2828 v kat. území a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína v rámci stavby „VOD2C W0039 LO S KOZAB OK a VOD2C W0035 LO S KOZAB OK“ a uzavření „Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a souhlasu se zřízením stavby“, kde budoucím povinným bude město Kolín a budoucím oprávněným z věcného břemene Telefónica Czech Republic, a. s., Za Brumlovkou 266/2, 140 22 Praha 4 - Michle, IČ 60193336**  
Předpokládaná úhrada za zřízení věcného břemene bude ve výši cca 39.000 Kč + DPH. Konečná cena za zřízení věcného břemene bude stanovena ve „Smlouvě o zřízení věcného břemene“ dle skutečné délky vedení zjištěné z geometrického plánu, který bude nedílnou součástí smlouvy.

II. u k l á d á

Ing. Martinu Tichému, vedoucímu Odboru regionálního rozvoje a územního plánování, uzavřít předmětné smlouvy za město Kolín dle bodu I. tohoto usnesení

termín plnění: po zveřejnění zápisu z jednání RM  
zodpovídá: Ing. Martin Tichý, ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

---

**6. Návrh na zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování a údržby optického zařízení na pozemcích parc. č. 2831/6, 2814/20, 326/1, 3485/1, 3484, 3475/2, 3479/1, 2808/9, 3029/2, 2814/2, 2814/4, 2814/27, 669/5, 3480/1 a st. 513 v kat. území a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína v rámci stavby „Optické připojení lokality 280 02 Kolín, Za Baštou 1358“ a uzavření „Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a souhlasu se zřízením stavby“, kde budoucím povinným bude město Kolín a budoucím oprávněným z věcného břemene ČD-Telematika a. s.**

---

Úvodní slovo: Ing. Tichý, ved. ORR

**USNESENÍ č. 1548/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb.,  
ve znění pozdějších předpisů

### **I. s c h v a l u j e**

**zřízení věcného břemene odpovídajícího právu umístění, provozování a údržby optického zařízení na pozemcích parc. č. 2831/6, 2814/20, 326/1, 3485/1, 3484, 3475/2, 3479/1, 2808/9, 3029/2, 2814/2, 2814/4, 2814/27, 669/5, 3480/1 a st. 513 v kat. území a obci Kolín ve vlastnictví města Kolína v rámci stavby „Optické připojení lokality 280 02 Kolín, Za Baštou 1358“ a uzavření „Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a souhlasu se zřízením stavby“, kde budoucím povinným bude město Kolín a budoucím oprávněným z věcného břemene ČD-Telematika a. s., Pernerova 2819/2, 130 00 Praha 3, IČ 61459445**  
Předpokládaná úhrada za zřízení věcného břemene bude ve výši cca 76.000 Kč + DPH. Konečná cena za zřízení věcného břemene bude stanovena ve „Smlouvě o zřízení věcného břemene“ dle skutečné délky vedení zjištěné z geometrického plánu, který bude nedílnou součástí smlouvy.

### **II. u k l á d á**

Ing. Martinu Tichému, vedoucímu Odboru regionálního rozvoje a územního plánování, uzavřít předmětné smlouvy za město Kolín dle bodu I. tohoto usnesení

termín plnění: po zveřejnění zápisu z jednání RM  
zodpovídá: Ing. Martin Tichý, ved. ORR

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

---

**7. Návrh na zrušení částí usnesení Rady města Kolína č. 1505/2013 a 1506/2013.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1549/2013** – Rada města Kolína**I. r u š í**

- 1) v usnesení č. 1505/2013 ze dne 18.02.2013 bod č. 15,**  
uzavření nájemní smlouvy na byt č. 22 v domě č. p. 1014,  
ul. V Kasárnách, Kolín II, s M. Královou;
- 2) v usnesení č. 1505/2013 ze dne 18.02.2013 bod č. 4,**  
uzavření nájemní smlouvy na byt č. 2 v domě č. p. 1021,  
ul. V Kasárnách, Kolín II, s T. Číčou;
- 3) v usnesení č. 1505/2013 ze dne 18.02.2012 bod č. 7,**  
uzavření nájemní smlouvy na byt č. 31 v domě č. p. 1014,  
ul. V Kasárnách, Kolín II, s P. Golasem;
- 4) v usnesení č. 1506/2013 ze dne 18.02.2013 bod č. 1,**  
uzavření nájemní smlouvy na byt č. 43 v domě č. p. 867  
ul. Bezručova, Kolín II, s B. Drastilovou;

**II. u k l á d á**

OSBN připravit do uvolněných bytů nové nájemníky

termín plnění: 30.04.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

**8. Návrh na uzavření nájemní smlouvy na dobu určitou od 01.05.2013 do 31.10.2013.**

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN (*OSBN předkládá návrh na uzavření nájemní smlouvy na byt č. 10 v domě č. p. 132, ul. Na Hradbách v Kolíně I, s Ladislavem a Janou Levkovými. Jmenovaným nebyla prodloužena nájemní smlouva dodatkem z toho důvodu, že nebylo uhrazeno nájemné a zálohy za plnění poskytovaná v souvislosti s užíváním bytu. Dlužná částka včetně penále byla uhrazena. Nová nájemní smlouva bude uzavřena na dobu určitou od 01.05.2013 do 31.10.2013, po jejím skončení bude za předpokladu, že nevznikne další dluh na nájemném a službách a bude uhrazena kauce ve výši dvou měsíčních nájmu a dvou záloh za plnění poskytovaná v souvislosti s užíváním bytu, uzavřena nová nájemní smlouva na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení. S ohledem na skutečnost, že jmenovaní uhradili celou dlužnou částku, a na doporučení I. místostarosty města předkládá OSBN výše uvedený návrh ke schválení.*)

**USNESENÍ č. 1550/2013** – Rada města Kolína

podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e****uzavření nájemní smlouvy na byt**

- 1) č. 10 v domě č. p. 132, ul. Na Hradbách, Kolín I,  
s L. a J. Levkovými,  
na dobu určitou od 01.05.2013 do 31.10.2013;

**II. u k l á d á**

OSBN uzavřít nájemní smlouvu s výše uvedenými nájemci



termín plnění: 30.04.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**9. Návrh na uzavření nájemní smlouvy na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení na základě žádosti nájemců o přidělení jiné bytové jednotky.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN (*Nájemci bytu č. 85 o velikosti 3+1, který je umístěn v 15. podlaží domu č. p. 976, ul. Tyršova v Kolíně II, požádali OSBN z důvodu zdravotních komplikací o přidělení jiné bytové jednotky o menší započtené podlahové ploše. Nová nájemní smlouva na uvolněnou bytovou jednotku č. 2 o velikosti 2+1 v domě č. p. 639, ul. Benešova, Kolín II, bude uzavřena na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení a před podpisem nájemní smlouvy bude složena kauce ve výši 2 měsíčních nájmů a dvou záloh spojených s užíváním bytu.*)

**USNESENÍ č. 1551/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**uzavření nájemní smlouvy na byt**

č. 2 v domě č. p. 639, ul. Benešova, Kolín II,  
s M. a J. Beranovými,  
na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;

**II. u k l á d á**

OSBN uzavřít nájemní smlouvu s výše uvedenými nájemci

termín plnění: 31.05.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**10. Návrh na uzavření nájemních smluv na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1552/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**uzavření nájemní smlouvy na byt**

1) č. 26 v domě č. p. 866, ul. Bezručova, Kolín II,  
s J. Byrtusem,  
na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;

- 2) č. 3 v domě č. p. 34, ul. Na Návsi, Kolín-Štítary, s J. Janatovou, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;
- 3) č. 6 v domě č. p. 643, ul. Benešova, Kolín II, s J. Paucovou, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;
- 4) č. 43 v domě č. p. 867, ul. Bezručova, Kolín II, s J- Soukupem, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;
- 5) č. 4 v domě č. p. 806, ul. Dělnická, Kolín II, s P. Masopustovou, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;

II. u k l á d á

OSBN uzavřít nájemní smlouvy s výše uvedenými nájemci

termín plnění: 31.05.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

## **11. Návrh na uzavření nájemních smluv se zaměstnanci TPCA na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení.**

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1553/2013** – Rada města Kolína podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**uzavření nájemní smlouvy na byt**

- 1) č. 38 v domě č. p. 1036, ul. Hrnčířská, Kolín II, s P. Kadlecem, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;
- 2) č. 102 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II, s M. Podolákem, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;
- 3) č. 15 v domě č. p. 1030, ul. Hrnčířská 1036, Kolín II, s Ľ. Jendželovským, na dobu určitou 1 roku s možností prodloužení;

II. u k l á d á

OSBN uzavřít nájemní smlouvy s výše uvedenými nájemci

termín plnění: 31.05.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

## **12. Návrh na prodloužení nájemních smluv.**

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1554/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**prodloužení nájemních smluv na byt**

- 1) č. 7 v domě č. p. 45, ul. Tovární, Kolín V,  
s M. Boumovou do 30.04.2014;
- 2) č. 3 v domě č. p. 538, ul. Havlíčkova, Kolín IV,  
s H. Fedákovou do 30.04.2014;

II. u k l á d á

OSBN uzavřít dodatky k nájemním smlouvám s výše uvedenými  
nájemci

termín plnění: 30.04.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**13. Návrh na prodloužení nájemní smlouvy se zaměstnancem TPCA.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1555/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**prodloužení nájemní smlouvy na byt**

č. 9 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II,  
s T. Přikrylem do 31.03.2014;

II. u k l á d á

OSBN uzavřít s výše uvedeným nájemcem dodatek k nájemní  
smlouvě

termín plnění: 30.04.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**14. Návrh na uzavření nájemních smluv na dobu určitou 2 let na dočasně uvolněné byty města Kolína přednostně určené pro zaměstnance TPCA CZECH, s. r. o.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1556/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

## **I. s c h v a l u j e**

### **uzavření nájemní smlouvy na byt**

- 1) č. 1 v domě č. p. 1014, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s D. aj. Kolářovými,  
na dobu určitou 2 let;
- 2) č. 72 v domě č. p. 1034, ul. Antonína Dvořáka, Kolín II,  
s I. Malou,  
na dobu určitou 2 let;
- 3) č. 27 v domě č. p. 1035, ul. Antonína Dvořáka, Kolín II,  
s A. Volnou,  
na dobu určitou 2 let;
- 4) č. 26 v domě č. p. 1015, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s B. Červeňákovou,  
na dobu určitou 2 let;
- 5) č. 13 v domě č. p. 1035, ul. Antonína Dvořáka, Kolín II,  
s J. Němcem,  
na dobu určitou 2 let;
- 6) č. 4 v domě č. p. 1035, ul. Antonína Dvořáka, Kolín II,  
s J. Šromem,  
na dobu určitou 2 let;
- 7) č. 32 v domě č. p. 1032, ul. Antonína Dvořáka, Kolín II,  
s J. a Š. Pláňkovými,  
na dobu určitou 2 let;
- 8) č. 15 v domě č. p. 1014, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s K. Piontekovou,  
na dobu určitou 2 let;
- 9) č. 13 v domě č. p. 1012, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s P. Csémiovou,  
na dobu určitou 2 let;
- 10) č. 11 v domě č. p. 1015, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s H. Šedovou,  
na dobu určitou 2 let;
- 11) č. 31 v domě č. p. 1014, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s Z. Jarošovou,  
na dobu určitou 2 let;

## **II. u k l á d á**

OSBN uzavřít nájemní smlouvy s výše uvedenými nájemci

termín plnění: 31.05.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**15. Návrh na uzavření nájemních smluv na dobu určitou 2 let na dočasně uvolněné byty města Kolína přednostně určené pro zaměstnance TPCA CZECH, s. r. o., na základě žádostí nájemců o přidělení jiné bytové jednotky.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1557/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

### **I. s c h v a l u j e**

#### **uzavření nájemní smlouvy na byt**

- 1) č. 12 v domě č. p. 1037, ul. Hrnčířská, Kolín II,  
s M. Dvořáčkem,  
na dobu určitou 2 let;
- 2) č. 28 v domě č. p. 1023, ul. V Kasárnách, Kolín II,  
s L. Baumrukovou,  
na dobu určitou 2 let;

### **II. u k l á d á**

OSBN uzavřít nájemní smlouvy s výše uvedenými nájemci

termín plnění: 31.05.2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

**16. Návrh na uveřejnění nadlimitní veřejné zakázky na služby formou otevřeného řízení pod názvem „Zajištění technické a servisní péče pro systém měření instalovaný v bytových a nebytových objektech ve správě OSBN“.**

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1558/2013** – Rada města Kolína  
podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
ve znění pozdějších předpisů

### **I. s c h v a l u j e**

**uveřejnění nadlimitní veřejné zakázky na služby formou otevřeného řízení pod názvem „Zajištění technické a servisní péče pro systém měření instalovaný v bytových a nebytových objektech ve správě OSBN“** podle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů

### **II. u k l á d á**

OSBN zabezpečit uveřejnění nadlimitní veřejné zakázky formou otevřeného řízení prostřednictvím firmy AREA 2000 s. r. o., IČ 25937774, v souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů

termín plnění: březen 2013

zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**17. Návrh na pronájem nebytových prostor v domě č. p. 9/B, ul. Kouřimská, Kolín I, konkrétnímu zájemci a uzavření nájemní smlouvy.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1559/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 3 a odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb.,  
o obcích, ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**návrh pronájmu nebytových prostor o velikosti 219,51 m<sup>2</sup> v domě č. p. 9/B, ul. Kouřimská, Kolín I, Ondřeji Novákovi, IČ 87366703, za účelem provozování kavárny – baru se širokou nabídkou kávových specialit a míchaných nápojů, doplněných nabídkou dezertů a snacků, za nájemné ve výši 312.000 Kč/rok bez služeb**

**II. u k l á d á**

OSBN předložit radě města ke schválení a starostovi města k podpisu nájemní smlouvu na dobu neurčitou s tříměsíční výpovědní lhůtou s účinností od 01.04.2013

termín plnění: do podpisu nájemní smlouvy  
zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

---

**18. Návrh na pronájem nebytových prostor v domě č. p. 764, Smetanova, Kolín IV, konkrétnímu zájemci a uzavření nájemní smlouvy.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1560/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 3 a odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb.,  
o obcích, ve znění pozdějších předpisů

**I. s c h v a l u j e**

**návrh pronájmu nebytových prostor o velikosti 68,10 m<sup>2</sup> v domě č. p. 764, ul. Smetanova, Kolín IV, společnosti Renospond 1 s. r. o., IČ 28822943, se sídlem Lichnická 300, 538 42 Ronov nad Doubravou, za účelem provozování nestátního zdravotnického zařízení – neurologické ambulance, za nájemné ve výši 115.770 Kč/rok bez služeb**

**II. u k l á d á**

OSBN předložit radě města ke schválení a starostovi města k podpisu nájemní smlouvu na dobu neurčitou s tříměsíční výpovědní lhůtou s účinností od 01.04.2013

termín plnění: do podpisu nájemní smlouvy  
zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

---

## **19. Návrh na pronájem nebytových prostor v objektu loděnice Sandberk a uzavření nájemní smlouvy.**

---

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN

**USNESENÍ č. 1561/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 3 a odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb.,  
o obcích, ve znění pozdějších předpisů

### **I. s c h v a l u j e**

**návrh pronájmu nebytových prostor v objektu loděnice Sandberk, ul. Starokolínská, Kolín V, Klubu vodních sportů Kolín-Sandberk, zastoupenému panem Šrámkem, IČ 61884880, za účelem provozování sportovní a rekreační činnosti, za nájemné ve výši 50.000 Kč/rok bez služeb**

### **II. u k l á d á**

OSBN předložit radě města ke schválení a starostovi města k podpisu nájemní smlouvy na dobu určitou 15 let s účinností od 01.04.2013

termín plnění: do podpisu nájemní smlouvy  
zodpovídá: Ing. Josef Michalčík, ved. OSBN

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

---

## **20. Návrh na oslovení uchazečů na akci „Úprava vnitřních prostor 1. NP radnice MěÚ Kolín“.**

---

Úvodní slovo: Mgr. Pohůnková, ved. odd. HS *(Rada města již vzala dne 04.06.2012 na vědomí záměr úřadu provést úpravy vnitřních prostor radnice. Plánované úpravy se budou týkat vnitřních povrchů, elektroinstalace, dveří, zámečnických konstrukcí, oken, podlah, maleb, nátěrů atd. Rozsah navržených úprav neovlivní ani dispoziční a funkční řešení objektu, ani jeho celkové a výškové uspořádání. Stavební úpravy budou probíhat podle položkového rozpočtu, který bude předložen stavebním firmám. Výzva více zájemcům o zakázku na výše uvedenou službu k podání nabídky bude uveřejněna na úřední desce města Kolína, a to po celou dobu trvání lhůty pro podání nabídek. Výzva více zájemcům o zakázku bude neomezeně přístupná všem potenciálním zájemcům o zakázku. Toto zveřejnění je prováděno zejména za účelem informování veřejnosti o probíhajícím poptávkovém řízení. Kdokoliv ze zadavatelem neoslovených zájemců může podat svou nabídku na základě tohoto zveřejnění.)*

Diskuse: Ing. Hora, Bc. Růžička, Ing. arch. Jirovská, Mgr. Pohůnková, PhDr. Soukupová  
*(Předmětem této veřejné zakázky jsou úpravy vnitřních prostor 1. NP radnice MěÚ Kolín, a to vstupní část, prostory chodeb a zasedací místnost. Město obdrželo dotační prostředky ve výši 200.000 Kč z Programu regenerace městských památkových rezervací a městských památkových zón, které budou využity na financování rekonstrukce. Restaurátorské práce, které bude nutné provést v zasedací místnosti – stropní malby, nejsou zahrnuty v položkovém rozpočtu – žádost na odd. HS o zajištění poptávky. Vybavení zasedací místnosti bude předmětem II. etapy rekonstrukce radnice.)*

**USNESENÍ č. 1562/2013** – Rada města Kolína  
 podle § 99 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb.

### **I. s c h v a l u j e**

**oslovení uchazečů pro zhotovení veřejné zakázky malého rozsahu „Úpravy vnitřních prostor 1. NP radnice MěÚ Kolín“**, dle § 12 odst. 3 a § 18 odst. 5 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů

1. **PMS spol. s r.o.**  
 Za Bažantrnicí 51, 290 01 Poděbrady
2. **REAL KOLÍN s. r. o.**  
 V Olšinkách 1285, 280 02 Kolín V
3. **IPM BUILDING s. r. o.**  
 K Dílnám 859, 280 00 Kolín IV
4. **LARENO s.r.o.**  
 U Jabloně 358, 281 67 Stříbrná Skalice
5. **WIGAST 2000 s. r. o.**  
 Malešov 49, 285 41 Kutná Hora
6. **ARCHATT PAMÁTKY spol. s r. o.**  
 V. Nezvala 56/68, 674 01 Třebíč
7. **AVERS spol. s r. o.**  
 Michelská 240/49, 14100 Praha-Michle
8. **PRACOM s. r. o.**  
 Nad Paťankou 1810/38, 160 00 Praha-Dejvice
9. **HANIŠ – rekonstrukce a opravy historických staveb, s. r. o.**  
 Příkladí 56, 381 01 Český Krumlov
10. **BAOBA CZ, s.r.o.**  
 273 07 Vinařice 588

termín plnění: po schválení RM  
 zodpovídá: Mgr. Monika Pohůnková, ved. odd. HS

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

## **21. Návrh na jmenování vedoucího Odboru dopravy MěÚ Kolín.**

Úvodní slovo: PhDr. Soukupová, tajemnice MěÚ *(Na funkci vedoucí/ho tohoto odboru bylo dne 13.02.2013 v souladu s ustanoveními zákona č. 312/2002 Sb., o úřednících územních samosprávných celků a o změně některých zákonů, v platném znění, vypsáno výběrové řízení, do kterého se přihlásilo celkem 14 uchazečů. Na základě výsledků tohoto výběrového řízení doporučila výběrová komise tajemnici úřadu předložit Radě města Kolína návrh na jmenování Mgr. Miroslava Babáka do funkce vedoucího Odboru dopravy MěÚ Kolín.)*



Diskuse: Bc. Růžička, Mgr. Ing. Pospíšil MBA, Ing. Hora, PhDr. Soukupová  
(Vítězný kandidát prokázal zkušenosti a vědomosti, které byly na výkon předmětné funkce požadovány.)

**USNESENÍ č. 1563/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. g) zákona č. 128/2000 Sb.

**j m e n u j e**

**ke dni 01.04.2013 Mgr. Miroslava Babáka vedoucím Odboru dopravy MěÚ Kolín**

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

## **22. Návrh na změnu Organizačního řádu MěÚ Kolín.**

Úvodní slovo: PhDr. Soukupová, tajemnice MěÚ *(Změny týkající se Odboru životního prostředí a zemědělství a Odboru regionálního rozvoje byly do organizačního řádu zapracovány na základě vzájemné dohody vedoucích odborů, a to v souvislosti s výkonem činnosti spojené s kontrolou prováděných prací či služeb v oblasti městské zeleně. Tuto činnost do současné doby zajišťovalo oddělení správy majetku ORR a nově by tato činnost přešla do působnosti oddělení ochrany přírody a krajiny OŽPZ. Úprava činností Odboru správních činností a přestupků byla provedena na základě požadavku vedoucí OSČP.)*

Diskuse: Mgr. et Bc. Rakušan, Bc. Růžička

**USNESENÍ č. 1564/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. o) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění

**I. s c h v a l u j e**

**změny v příloze č. 2 Organizačního řádu MěÚ Kolín schváleného na 73. schůzi RM dne 07.07.2008, usnesením č. 1100 (funkční náplň – ORR, OŽPZ a OSČP)**

**II. u k l á d á**

tajemnici úřadu zapracovat uvedené změny do znění organizačního řádu a se změněným organizačním řádem seznámit všechny vedoucí zaměstnance zařazené do MěÚ Kolín

termín plnění: do 29.03.2013  
zodpovídá: tajemnice úřadu

Hlasování: 9 – 0 – 0  
**Návrh byl schválen.**

## **23. Návrh na stanovení celkového počtu zaměstnanců – systemizovaných funkčních míst MěÚ Kolín.**

Úvodní slovo: PhDr. Soukupová, tajemnice MěÚ *(V souvislosti s úpravou Organizačního řádu MěÚ Kolín v návaznosti na výkon kontrolní činnosti ve věci prováděných prací či služeb v oblasti městské zeleně je nutné na OŽPZ zřídit pro výkon této činnosti systemizované funkční místo „referent/ka ochrany OŽPZ“. V současné době uvedenou kontrolní činnost vykonává „referent/ka odboru správy majetku“ na ORR. Zřízením systemizovaného funkčního místa „referent/ka ochrany přírody“ na OŽPZ bude zajištěn výkon samostatné působnosti v oblasti městské zeleně a zároveň budou zajištěny další činnosti, které s tímto úzce souvisí.)*

**USNESENÍ č. 1565/2013** – Rada města Kolína  
podle § 102 odst. 2 písm. j) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,  
v platném znění

### **I. s t a n o v u j e**

**od 01.04.2013 celkový počet zaměstnanců – systemizovaných míst MěÚ na 190 (zřízení systemizovaného funkčního místa „referent/ka ochrany přírody“ na OŽPZ)**

### **II. u k l á d á**

tajemnici úřadu přijmout příslušné personální změny vyplývající ze změny systemizace funkčních míst v MěÚ

termín plnění: do 29.03.2013  
zodpovídá: tajemnice úřadu

Hlasování: 9 – 0 – 0

**Návrh byl schválen.**

## **S M L O U V Y**

### Smlouvy k podpisu

1. **Smlouva o dílo (ev. č. 0148/2013) – Novostavba dětského sportovního hřiště MŠ Rimavské Soboty, mezi městem Kolín a spol. NS – Cheops stavební, s. r. o., Křečhoř 17, 280 02 Kolín II.**  
Hlasování: 9 – 0 – 0
2. **Smlouva (ev. č. 0080/2013) o nájmu nebytových prostor a příslušenství – staveb, pozemkových a stavebních parcel mezi městem Kolín a Klubem vodních sportů Kolín-Sandberk, Pískovna Sandberk, Kolín.**  
Hlasování: 9 – 0 – 0 *(Tech. změna: v čl. III Výše a splatnost nájmného týkající se navýšení o inflaci slovo vždy nahrazeno slovem každoročně.)*
3. **Smlouva o nájmu nebytových prostor a příslušenství (ev. č. 0127/2013) v přízemí domu č. p. 9/B, ul. Kouřimská, Kolín I, mezi městem Kolín a p. Ondřejem Novákem.**  
Hlasování: 9 – 0 – 0
4. **Smlouva o nájmu nebytových prostor a příslušenství (ev. č. 0144/2013) ve 2. nadzemním podlaží domu č. p. 764, ul. Smetanova, Kolín IV, mezi městem Kolín a spol. Renospond 1, Lichnická 300, 538 42 Ronov nad Doubravou.**  
Hlasování: 9 – 0 – 0

5. Smlouva o nájmu nebytových prostor a příslušenství (ev. č. 0145/2013) v domě č. p. 162, ul. Žižkova, Kolín III, mezi městem Kolín a spol. Tlapnet, s. r. o., U Schodů 122/5, 190 00 Praha 9.  
Hlasování o stažení: 9 – 0 – 0
6. Dohoda (ev. č. 0143/2013) o ukončení smlouvy o nájmu nebytových prostor ze dne 30.09.2009 mezi městem Kolín a o. p. s. TyfloCentrum Praha, Krakovská 1695/21, 110 00 Praha 1.  
Hlasování: 9 – 0 – 0
7. Mandátní smlouva (ev. č. 0158/2013) – výkon činnosti související s realizací městských historických slavností ke 200. výročí návštěvy města Kolína ruského cara Alexandra I. mezi městem Kolín a Skupinou historického šermu a dobové hudby Páni z Kolína.  
Hlasování: 8 – 0 – 0 (Člen rady města nehlasoval v souladu s čl. III odst. 11 Jednacího řádu RM.)
8. Dodatek č. 1 (ev. č. 0159/2013) ke Smlouvě o spolupráci č. GE1/ZE280023/S 09 mezi městem Kolín a spol. GEMOS CZ, s. r. o., B. Smetany 1599, 250 88 Čelákovice.  
Hlasování: 9 – 0 – 0
9. Smlouva (ev. č. 0164/2013) o právu umístit a provést stavbu na pozemku parc. č. 1253/1 v kat. území Ovčáry – přeložka VO mezi městem Kolín a spol. Ingersoll-Rand Equipment Manufacturing Czech Republic, s. r. o., Havířská 202, 280 59 Kolín.  
Hlasování: 9 – 0 – 0

## Ž Á D O S T I

### 1. Žádost o udělení výjimky z tržního řádu podle čl. 5 odst. 2 – Bačovské sýry s. r. o.

Úvodní slovo: Ing. Tichý, ved. ORR (*Společnost Bačovské sýry s. r. o. žádá o udělení výjimky z tržního řádu, tj. prodej tradičních slovenských sýrových specialit a uzenin na tržním místě Karlova náměstí. Dle žádosti by se jednalo o prodej v pravidelných intervalech.*)

Hlasování: 8 – 1 – 0. Žádost byla schválena.

### 2. Žádost o odkoupení pozemku parc. č. 2539/1 v kat. území a obci Kolín do vlastnictví města Kolína.

Úvodní slovo: Ing. Tichý, ved. ORR (*Společnost KOMPRES s. r. o. požádala město Kolín o odkoupení pozemku parc. č. 2539/1, ostatní plocha, ostatní komunikace, o výměře 2 421 m<sup>2</sup>, v katastrálním území a obci Kolín, z vlastnictví žadatele do vlastnictví města Kolína za 250 Kč/m<sup>2</sup>, tj. celkem za 605.250 Kč s tím, že kupující uhradí daň z převodu nemovitosti, tj. 24.210 Kč. O odkoupení předmětného pozemku za uvedenou cenu rozhodla Rada města Kolína na své schůzi konané dne 14.05.2012. ORR nemá k výše uvedenému námitek. Pro upřesnění uvádíme, že v předmětném pozemku jsou již uloženy inženýrské sítě, a to kanalizační řad, vodovodní řad, vedení nízkého napětí el. proudu, plynové vedení a sdělovací kabel. Kanalizační a vodovodní řad je ve vlastnictví spol. KOMPRES s. r. o., plynovodní vedení a sdělovací kabel jsou ve vlastnictvím společností RWE GasNet, s. r. o., a Telefónica Czech Republic, a. s., a vedení nízkého napětí el. proudu je ve vlastnictvím spol. ČEZ Distribuce, a. s., a je jedinou sítí, která je již zkolaudována.*)

*Na žádnou z uvedených inž. sítí nebylo dosud zřízeno věcné břemeno. Stavby sítí nízkého napětí, plynovodu a sdělovacího kabelu byly realizovány na základě smluv o smlouvách budoucích mezi vlastníky jednotlivých sítí a vlastníkem pozemku. Navrhujeme, aby převod pozemku do vlastnictví města Kolína byl realizován za splnění konkrétních podmínek převodcem.)*

Diskuse: Mgr. et Bc. Rakušan, p. Slavík, Mgr. Ing. Pospíšil MBA, JUDr. Jančák, p. Král, Bc. Růžička

*(Tato žádost byla posuzována na schůzi konané dne 11.03.2013, rozhodnutí nezaznělo z důvodu vyžádání si kopií uzavřených smluv o smlouvách budoucích o zřízení věcných břemen. Tyto informace byly pro dnešní jednání odborem doloženy. Rada města při vyjednávání o odkoupení pozemku – komunikace do vlastnictví města Kolína deklarovala v 05/2012 částku 250 Kč/m<sup>2</sup>. Na tuto cenu nyní společnost Kompres přistoupila, a proto je předložena žádost k projednání.)*

Hlasování: 7 – 0 – 2. Žádost byla schválena.

## Z Á M Ě R Y M Ě Š T A

### **1. Záměr pronajmout nebytové prostory v domě č. p. 93, ul. Na Hradbách, Kolín I, o velikosti 27 m<sup>2</sup>.**

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN *(Z důvodu ukončení smlouvy o nájmu nebytových prostor a příslušenství ke dni 31.12.2012 je od 15.01.2013 k dispozici volný nebytový prostor o velikosti 27 m<sup>2</sup> v ul. Na Hradbách 93, Kolín. OSBN předkládá záměr pronajmout nebytové prostory o velikosti 27 m<sup>2</sup> za nájemné ve výši 56.700 Kč/rok, tj. 2.100 Kč/m<sup>2</sup>/rok. OSBN žádá o souhlas s jeho uveřejněním.)*

Diskuse: Ing. Hora, p. Král, Mgr. Ing. Pospíšil MBA  
*(Vznesen protinávrh na snížení navrženého nájemného na částku 1.800 Kč/m<sup>2</sup>/rok, který byl níže uvedeným hlasováním schválen.)*

Hlasování: 9 – 0 – 0. Záměr pronájmu nebytových prostor za nájemné ve výši 1.800 Kč/m<sup>2</sup>/rok byl schválen.

### **2. Záměr prodat bytové jednotky z majetku města Kolína podle zákona č. 72/1994 Sb., o vlastnictví bytů, ve znění pozdějších předpisů.**

Úvodní slovo: Ing. Michalčík, ved. OSBN *(ZM dne 28.01.2013 schválilo prodej domů č. p. 1313, ul. Okružní, Kolín V, č. p. 700, 701 a 702, ul. Bachmačská, Kolín II. OSBN na základě schváleného rozpočtu města Kolína na rok 2013 předkládá záměr města Kolína prodat bytové a nebytové jednotky, garáže z majetku města Kolína podle zákona č. 72/1994 Sb., o vlastnictví bytů, ve znění pozdějších předpisů.)*

Hlasování: 9 – 0 – 0. Záměr byl schválen.

## Z Á P I S Y Z J E D N Á N Í K O M I S Í R A D Y M Ě Š T A

## 1. Zápis z jednání komise bezpečnostní ze dne 12.02.2013.

---

Úvodní slovo: p. Král, radní *(Na jednání komise byl přizván host, ředitel MP Kolín, který seznámil komisi se změnami na MP Kolín, s kamerovým systémem a kladně zhodnotil jeho provoz. Členové komise se osobně přesvědčili o provozu pultu PEO. Pan Král seznámil členy s programem prevence kriminality ve městě Kolín a předložil seznam projektů členům BK k prostudování.)*

Rada města vzala zápis na vědomí.

---

## 2. Zápis z jednání komise tělovýchovy a sportu ze dne 11.03.2013.

---

Úvodní slovo: Mgr. Kesner, ved. OŠKS *(Jednání komise s radou města proběhlo 11.02.2013 za účasti většiny členů komise. Diskuse byla velmi věcná a konstruktivní. Rekapitulace návrhů vzešlých z tohoto jednání: 1. Rozdělení příslušného podílu financí z výnosu loterijního zákona – zachování příspěvku 200 Kč na člena TJ a SK, cca 1/3 celkové částky – 1/3 částky rozdělí vedení města na „velké investice“ z oblasti sportu – zbylá 1/3 se rozdělí na polovinu tak, že první část přidělí sportovní komise na „malé investice“ do 50.000 Kč a druhá část vytvoří fond na potřebné spoluúčasti v projektech a grantech. 2. Anketa Sportovec Kolína: byla vyjádřena nespokojenost s agenturou, pro následující rok bude snaha uspořádat akci ve vlastní režii. 3. Stavba nové sportovní haly: informace o plánovaných finančních prostředcích v roce 2013, které by měly být použity na posouzení nákladů dle projektové dokumentace s návrhem případných stavebních úprav a výpočtem ekonomických nákladů na provoz; z diskuse vyplynuly podněty, aby před stavbou bylo zjištěno, které sporty budou halu využívat, v jakém rozsahu a v jakých hodinách; kdo bude rozhodovat, kterému sportu budou které hodiny přiděleny atd. Usnesením č. 230 komise souhlasí s výše uvedenými návrhy vzešlými ze společného jednání Rady města Kolína a sportovní komise a doporučuje radě města tyto návrhy realizovat. Anketa Sportovec Kolína 2012: usnesením č. 231 komise schvaluje odměnu za vystoupení na slavnostním vyhlášení ankety Sportovec Kolína 2012 pro každý taneční klub ve výši 2.000 Kč z kapitoly rozpočtu komise Reprezentace a činnost komise. Usnesením č. 232 komise schvaluje konečné vyúčtování slavnostního vyhlášení ankety a předání ocenění za mimořádný přínos kolínskému sportu v celkové výši 126.180 Kč. Vyhodnocení dotazníků ohledně investic TJ a SK plánovaných na roky 2013 a 2014: usnesení č. 233 – všichni členové obodují do 17.03.2013 jednotlivé akce a nákupy v bodové stupnici 0 – 4; podle průměrného bodového zisku pak budou akce a nákupy seřazeny podle priority, kterou jim přisuzuje sportovní komise, a tento žebříček komise poskytne radě města jako podklad pro případná budoucí jednání a rozhodnutí v případě žádostí jednotlivých TJ a SK o dotace na tyto akce a nákupy. Kolínské sportovní dny ZŠ 2013: usnesením č. 234 komise zařadila nové soutěže do časového harmonogramu, který jinak zůstává stejný jako v roce 2012, takto: florbal dívek 6. – 7. třída – středa 05.06., korfbal 1. – 3. třída a 4. – 5. třída – čtvrtek 06.06. Vybrané akce: usnesením č. 235 komise schvaluje seznam vybraných akcí pro rok 2013, na jejichž pořádání v případě doručení žádosti doporučí schválení dotace, její výše bude vždy předmětem jednání; doporučení schválit dotace na ostatní akce bude vždy komise projednávat. Projednání žádostí o finanční příspěvky: 1. žádost Sokola Kolín – atletika o dotaci ve výši 40.000 Kč na International Visegrad Match 2013 – mezinárodní víceutkáni – usnesením č. 236 komise doporučuje radě města schválení dotace Sokolu Kolín – atletika na mezinárodní utkání IVM ve výši 20.000 Kč na technické a organizační zabezpečení a rozhodčí; 2. žádost FK Kolín – stolní tenis o dotaci ve výši*

6.600 Kč na uspořádání bodovacího turnaje mládeže – usnesením č. 237 komise doporučuje radě města schválení dotace FK Kolín – stolní tenis na bodovací turnaj mládeže ve výši 6.600 Kč na materiální zabezpečení, rozhodčí, pořadatelskou službu a zdravotní zajištění; 3. žádost TK CrossDance o dotaci ve výši 20.000 Kč na mezinárodní taneční festival v italském Lignanu – usnesením č. 238 komise doporučuje radě města schválení dotace TK CrossDance na mezinárodní taneční festival v Lignanu ve výši 20.000 Kč na dopravu a materiální zabezpečení z kapitoly Reprezentace rozpočtu komise; 4. žádost Z&S Apache Teamu Kolín o dotaci ve výši 20.000 Kč na cyklistické závody Cyprus Sunshine Trophy na Kypru – usnesením č. 239 komise doporučuje vedoucímu OŠKS schválení dotace Z&S Apache Teamu Kolín na cyklistické závody Cyprus Sunshine Trophy ve výši 5.000 Kč na dopravu a stravu z kapitoly Reprezentace rozpočtu komise; 5. žádost Z&S Apache Team Kolín o dotaci ve výši 8.000 Kč na cyklistické závody Kaptal Classic Trophy v Rakousku – usnesením č. 240 komise doporučuje radě města schválení dotace Z&S Apache Teamu Kolín na cyklistické závody Kaptal Classic Trophy ve výši 8.000 Kč na dopravu, stravu a startovné z kapitoly Reprezentace rozpočtu komise – komise na své příští pravidelné schůzi určí roční limit pro doporučené dotace Z&S Apache Team Kolín; 6. žádost SC Kolín o dotaci ve výši 10.000 Kč na uspořádání Kratochvílova memoriálu – usnesením č. 241 komise doporučuje vedoucímu OŠKS schválení dotace SC Kolín na Kratochvílův memoriál ve výši 5.000 Kč na ceny a rozhodčí; 7. žádost SC Kolín o dotaci ve výši 10.000 Kč na uspořádání Procházkova memoriálu – usnesením č. 242 komise doporučuje radě města schválení dotace SC Kolín na Procházkův memoriál ve výši 10.000 Kč na ceny a rozhodčí.)

Rada města vzala zápis na vědomí.

K usnesením komise pod č. 236, 237, 238, 240, 242 se vyjádřila formou hlasování v rámci samostatného návrhu na poskytnutí dotací dle doporučení komise tělovýchovy a sportu, o usneseních komise č. 239 a 241 rozhodl vedoucí OŠKS v souladu s platnými kritérii a doporučením komise.

## I N F O R M A T I V N Í   Z P R Á V Y

### 1. IZ – Zpráva o činnosti Městské policie Kolín za rok 2012.

Úvodní slovo: p. Prokeš, ředitel MP Kolín (*Městská policie Kolín působila na katastru města Kolína a připojených obcí v r. 2012 v celkovém počtu 42 strážníků – stav k 31.12.2012 – na výslednosti se podílelo celkem 35 strážníků, z toho 5 žen. Působnost MP mimo katastr obce, kde je zřízena, je v oblasti severní průmyslové zóny v rozsahu stanoveném veřejnoprávní smlouvou uzavřenou s obcí Ovčáry, od 22.10.2011 pak s městysem Červené Pečky. V roce 2012 strážníci MP evidovali celkem 20 998 událostí, z toho 7 914 bylo přestupkového charakteru. Počet zaměstnanců obce zařazených do OP/MP celkem 44. Celkový počet přestupků projednaných v blokovém řízení 4 048. Celkový počet podezření ze spáchání přestupků oznámených přísl. orgánům 2 934. Celkový počet důvodných podezření ze spáchání trestného činu oznámených Policii ČR 70. Počet rozhodnutí o odstranění vozidla 83. Počet osob převezených do záchytné stanice 51. Počet zjištěných osob řídících pod vlivem alkoholu 1. Počet předvedených hledaných a pohřešovaných osob 3. Počet odchycených zvířat 144. Počet použití TPZOV podle § 17a zákona o obecní policii 2 404. Celková výše pokut uložených v blokovém řízení strážníky 2 439 800 Kč. Nejčastějšími přestupky mimo oblast dopravy, které strážníci řešili, byly přestupky proti veřejnému pořádku a přestupky na úseku*

územní samosprávy související s veřejným pořádkem v počtu 2 001 evidovaných záznamů. Z toho např. zjištěné případy neoprávněně vylepených plakátů mimo určená plakátovací místa představují 43 událostí, rušení nočního klidu strážníci projednávali celkem ve 123 případech a ve 150 případech pomáhali kolínským občanům, kteří se ocitli v tísní, tj. nárůst 246 %. Ve zvláštní oblasti veřejného pořádku, kterou je řešení událostí osob bez domova, evidováno za příslušné období celkem 240 řešených událostí, r. 2011 – 255, r. 2010 – 385. Na úseku přestupků proti majetku týkajících se v převážné většině krádeží v obchodech je počet případů vzhledem k r. 2011 vyšší o 18 % – celkem 612 událostí oproti 518 událostem v r. 2011. V blokovém řízení byly uloženy pokuty ve výši 540.100 Kč, což je o 87.800 Kč více oproti roku 2011. Oddělení sociální péče bylo postoupeno k projednání 10 případů osob mladších 15 let. V roce 2012 provedli strážníci ve 144 případech, kdy nebylo možno dohledat majitele psa, odchyt zvířete s následným umístěním do útulku. Za sledované období bylo zjištěno 298 závad. Po zjištění těchto závad MP provádí vyrozumění oprávněných stran bez zbytečných odkladů. Oproti r. 2011 je zde mírný pokles cca o 8 %. V oblasti dopravy bylo za hodnocené období řešeno celkem 6 023 přestupků. Přestupky v dopravě výrazně přesahují počet ostatních přestupků, na celkovém objemu se podílely 72 %. Zde sledujeme 19% pokles oproti roku 2011. Návrh záznamu bodů do registru řidiče byl proveden ve 174 případech. Bylo projednáno 127 přestupků cyklistů a 56 přestupků chodců. Řidiči, kteří svá vozidla neoprávněně zaparkovali na chodnících, byli přistíženi v 592 případech, což je 49% nárůst oproti minulému roku a 97% oproti roku 2010. Celkem bylo nařízeno 83 odtahů, z toho 56 dokončených a 27 nedokončených. Odtahy vozidel probíhaly i v rámci blokového čištění pozemních komunikací v katastru obce – v těchto případech však o odstranění vozidla rozhodovala oprávněná osoba za vlastníka pozemní komunikace, městská policie v této souvislosti řešila celkem 238 přestupků proti bezpečnosti a plynulosti silničního provozu a v blokovém řízení uložila pokuty za 233.000 Kč. V oblasti úsekového měření stanovené rychlosti vozidel je evidováno celkem 1 087 událostí, kdy řidiči motorových vozidel nerespektovali stanovenou rychlost, nárůst o 242 % zapříčiněn instalací ÚM na ul. Třídvorská. Jednalo se o 1 020 řidičů osobních a 67 řidičů nákladních vozidel. V rámci mobilního měření ve vymezených oblastech města byly řidičům vozidel uloženy pokuty v blokovém řízení v celkové výši 63.500 Kč. V rámci detekce signálu dopravního zařízení – porušení signálu STÚJ na křižovatce ve směru od Pražského předměstí bylo zpracováno a postoupeno celkem 860 přestupkových jednání řidičů. Podíl řidičů osobní/nákladní vozidla je 449/411 případů. Na křižovatce „Nový most – FUTURUM“ bylo započato s detekcí „průjezdu na červenou“ dne 01.04.2011. Zpracováno a postoupeno bylo v roce 2012 celkově 837 přestupkových jednání řidičů. Podíl řidičů osobní/nákladní vozidla je 573/264 případů. V roce 2012 bylo zadrženo 50 pachatelů trestné činnosti a zajištěny 3 osoby, které byly v pátrání Policie ČR. V rámci ostatní činnosti, která se dotýká práce strážníků, bylo provedeno celkem 402 výjezdů na základě oznámení o podezření z násilného útoku na majetek fyzické či právnické osoby. Ostatní události: ve výkonu služby nastaly v minulém roce v počtu 1 537 evidovaných záznamů. Stálé a mimořádné akce nepořádala MP pouze v předchozích letech, ale i v tomto roce. Tyto akce tvoří podstatnou část činnosti MP Kolín. Nejedná se jen o represivní působení. Je také potřeba upozornit i na skutečnost, že mnoho činností vykonává MP pro další orgány města, popř. státní orgány. Prevence kriminality – činnost Oddělení prevence kriminality byla zahájena přednáškovou činností v 03/2012. Jednalo se o přednášky pro I. a II. stupeň ZŠ na I. – VI. ZŠ Kolín a na ZŠ Speciální a praktická Kolín. Jednotlivá témata byla rozvíjena dle věku žáků i formou hry a testů. Od března 2012 do konce roku bylo provedeno 59 dvouhodinových přednášek pro 1 043 žáků. V měsíci říjnu se uskutečnila přednáška v prostorech Protialkoholní

záchytné stanice Kolín, kde se konal den otevřených dveří. Přednášky se účastnili nejen žáci základních a středních škol, ale i občané města. Celkem přednášku navštívilo cca 150 účastníků. Dále bylo v měsíci listopadu 2012 navštíveno 9 kolínských mateřských škol a soukromá MŠ Klubíčko – 21 přednášek, které vyslechlo 660 dětí. Další činností OPK MP Kolín je účast na akcích pořádaných městem Kolín, jako je Den záchranářů, soutěž Českého červeného kříže, Dopravní soutěž BESIP, dětské dny a akce „80 let hokeje v Kolíně“. V minulém roce došlo ke kompletní přípravě projektu „Bezpečný Kolín – strážníci do ulic“. Projekt byl spuštěn ke dni 01.01.2012. Za rok 2012 evidujeme celkem 3 246 událostí spojených s výkonem pochůzkové činnosti, tj. průměrných cca 9 událostí na strážníka a den v daném okrsku. Události v jednotlivých okrscích, které vzniknou z jakéhokoli podnětu a které vyžadují svá řešení v rámci výkonu služby v nepřetržitém výkonu služby, jsou evidovány odděleně. Dále uvádíme, že odchodem pracovnice na mateřskou dovolenou byly ode dne 01.06.2012 spojeny okrsky 4 a 5. Spolupráce s obcemi – činnost MP Kolín v katastru Červené Pečky byla zahájena dne 23.11.2011. V roce 2012 byly provedeny úkony v celkovém rozsahu 49 hodin 40 minut, v blokovém řízení bylo celkem projednáno 15 přestupků a uloženy pokuty v celkové výši 15.100 Kč.)

Diskuse: Mgr. et Bc. Rakušan, p. Král, Mgr. Ing. Pospíšil MBA, p. Prokeš

(V průběhu letošního roku bude radě města předložen strategický dokument s účinností do roku 2015. Jako součást strategického plánu prevence kriminality se budou konat akce MP Kolín za součinnosti PČR a zástupců města se zaměřením na preventivní působení na území města za účelem ochrany veřejného pořádku v nočních hodinách. Záměrem MP Kolín je se do budoucna více zaměřit na preventivní činnost, což není v současné době za přítomnosti 1 autohlídky PČR v ROP Kolín možné. Pro příklad uvádíme, že např. ve městě Sokolov městská policie neslouží noční služby, jelikož tuto činnost vykonává 6 autohlídek státní policie. Požadavek o dohled MP nad akcemi, které se konají v MSD.)

Rada města vzala IZ na vědomí.

## 2. IZ – Zpráva o činnosti Psího útulku Kolín za rok 2012.

Úvodní slovo: p. Prokeš, ředitel MP Kolín (Chod zařízení s nepřetržitým provozem zajišťuje 5 zaměstnanců. Kapacita útulku 28 psů. Psí útulek slouží k umístění opuštěných či zatoulaných psů na území města Kolína. Útulek je povinen zajistit psům veterinární a chovatelskou péči. Cílem je nalézt co nejdříve původní majitele nebo umístit psy po 5denní karanténě co nejdříve do nového, kvalitního prostředí k novým, tzv. náhradním majitelům. Psy od obcí a majitelů přijímáme v případě volné kapacity za jednorázový poplatek, jehož výše je závislá na hmotnosti zvířete. Vedle veterinární a chovatelské péče o psy zajišťujeme osvětu v oblasti ochrany zvířat a propagaci zařízení. Zásadní funkcí psího útulku je také funkce výchovná, což obnáší poměrně náročnou soustavnou práci s veřejností. Poskytujeme též návštěvníkům útulku a zájemcům o adopci psa poradenskou službu v oblasti výchovy psů. Úklid a údržba vnitřních a venkovních prostor a přilehlého okolí je samozřejmostí. V roce 2012 bylo přijato celkem 236 psů, z toho 170 psů přijato od Městské policie Kolín, 19 psů přijato od obcí, 5 psů od majitelů, 16 psů přivedli do útulku občané, 12 psů bylo do útulku vráceno z náhradní péče, 10 psů bylo nalezeno poblíž útulku – volně pobíhající po lesoparku Borky nebo byli přivázaní ke stromům, 3 psy přivezla PČR, 1 pes byl přijat na základě rozhodnutí Rady města Kolína. Do náhradní péče bylo vydáno 140 psů, výdej původním majitelům 88, úhyn a euthanasie 5 psů, útek 1 pes. Členové rady města byli dále seznámeni se seznamem



dlouholetých partnerů, dárců a mecenášů – výjimečný dar útulku byl věnován paní Sixtovou ve výši 80.000 Kč. Veškeré finanční prostředky v hotovosti, které útulek získá od škol, organizací, různých sdružení, jednotlivců apod., využívá k pořízení krmení, chovatelských potřeb nebo veterinárních přípravků. Doklady o zakoupení materiálu potřebného pro psy vykazujeme dárcům jako důkaz, že byly darované finanční prostředky řádně využity pro potřeby psů z útulku. Tato kontrolní zpětná vazba se osvědčila a je dárci oceněna. V případě, že jsou finance využity k léčbě či chirurgickému zákroku psa, posíláme fotodokumentaci o postupu léčby nebo navštívíme dárce s vyléčeným zvířetem. Toto má velký význam hlavně ve školách, jedná se o výrazný výchovný efekt, který vítají hlavně pedagogové. Opět se podařilo na rok 2013 zajistit zásoby krmení, chovatelských potřeb a veterinárních přípravků sponzorskou cestou. Veterinární péče je zajištěna smluvně. Psí útulek také spolupracuje s medií. Česká televize – Chcete mě? – v roce 2012 se natáčelo dvakrát. Dále natáčení vstupů do pořadů na různá témata z oblasti problematiky psích útulků. Radio Kiss a Delta – propagace akcí a živé vstupy na určité téma týkající se opuštěných zvířat. Psí kusy – měsíčník věnovaný zvířecí říši a též náš sponzor. Planeta zvířat – měsíčník věnovaný zvířecí říši a též náš sponzor atd. Ostatní propagace probíhá prostřednictvím vývěsních skříněk a nástěnek v čekárnách veterinárních lékařů – fotoinzerce psů a důležité informace z útulku, internetu – webových stránek útulku. Pořádající se akce jako např. „Přes pohádky do útulku za zvířátky“ spolu s DDM Kolín, kde se spojí zábava pro děti s propagací psího útulku – za výtěžek je pořízeno krmení nebo veterinární přípravky; „Sen zvířat“ – umístěvací výstava psů z útulků z celé republiky v Praze-Vinoři – získání krmení a chovatelských potřeb od sponzorů této akce; „Kolínské alíkoviny“ – již tradiční oblíbené soutěžní setkání milovníků psů; setkání se žáky na ZŠ a MŠ – besedy a přednášky; fotosoutěž „Chechtejme se se zvířetou“, která vyvrcholila 16.03.2013 vernisáží a vyhlášením umístěných snímků, potrvá do 16.04.2013, fotografie budou posléze trvale přesunuty do prostor psího útulku. Řešení přestupků: v roce 2012 bylo postoupeno na OŽPZ několik žádostí o kvalifikaci několika případů porušení zákona na ochranu zvířat. Dva podněty byly vyřešeny. Další jsou stále v jednání. Velký význam má spolupráce s městskou policií při dohledávání původních majitelů psů nebo dovedení majitelů k zodpovědnému jednání vůči jejich psům. Velkou pomocí je pro nás občasné využití hlídky městské policie jako doprovodu k některým případům setkání s původními majiteli. V roce 2012 byli ustanoveni k veřejně prospěšným pracím v psím útulku 2 odsouzení, kteří však docházku téměř neplnili. V útulku byli využíváni k pomoci se zpracováním dřeva určeného na zátop. Významným počinem roku 2012 je zapojení psího útulku do výzkumu novinky mezi veterinárními přípravky – Chytré houby – Ecosinu. Ecosin byl vyvinut v českých vědeckých laboratořích a díky jeho mykoparazitickému účinku se nám daří úspěšně léčit dermatitidy a podobné zdravotní komplikace, jejichž léčba je jinak zdlouhavá a finančně velmi náročná. Veškerá laboratorní vyšetření a léčby psů jsou útulku poskytovány zdarma. Vedle úspěšné léčby a ušetření finančních prostředků je stejně významný fakt, že útulek je součástí propagace Ecosinu a tím se ještě více zviditelnil prostřednictvím TV a tisku. Léčbě nemocných psů se nelze vyhnout. Právě nemoc je častým důvodem opuštění zvířete, a pokud skončí v útulku, je nutné jeho vyléčení, jinak má mizivou šanci na umístění do náhradní péče. Rozhodnutí o léčbě probíhá v součinnosti s veterinární lékařkou. Vytápění budovy – zpracování a kvalita dřeva na vytopení budovy útulku je do budoucna jediný problém. Na topnou sezonu je potřeba zpracovat nezvykle velké množství dřeva. Důvodem je celková koncepce budovy.)

Diskuse: Ing. Hora, MUDr. Navrátil

*(Průměrná doba umístění psa v útulku činila v loňském roce cca 20 dní. Ročně vydá psi útulek cca 280 – 290 psů – zřetel je brán i na to, že si majitelé mohou pro psa přijít.)*

Rada města vzala IZ na vědomí.

### 3. IZ – Výroční zpráva o činnosti Městského informačního centra za rok 2012.

Úvodní slovo: Mgr. Kesner, ved. OŠKS *(Jako již každoročně se město Kolín prostřednictvím Městského informačního centra prezentovalo na mezinárodním veletrhu turistických možností v regionech Regiontour 2012, jehož dvacátý první ročník se konal v polovině ledna v areálu brněnského Výstaviště. V únoru se Kolín prezentoval na výstavě Regiony 2012 konané ve výstavním areálu v Lysé nad Labem. V roce 2012 také Městské informační centrum zajišťovalo průvodcovskou službu v synagoze a na vyhlídkové věži Práchevna. Stálá expozice s názvem „Žili tu s námi“, která byla otevřena v dubnu 2010, byla doplněna hned dvěma sezonními projekty. Velkým úspěchem byla zejména výstava „Léta žalu a strastí“ připravená k sedmdesátému výročí transportů kolínských Židů do koncentračního tábora v Terezíně. Druhá výstava nazvaná „Židovské památky Středočeského kraje“ se pokusila uceleně představit nejvýznamnější památky tohoto typu v kraji. Dotykové obrazovky obsahující široké spektrum informací o místní židovské komunitě byly doplněny o další informace a videa. Své využití našly také jako učební pomůcka v rámci přednášek pro žáky základních a středních škol. Mezi ty nejcennější informace jistě patří kompletní seznam osob pohřbených na Novém židovském hřbitově v Kolíně. Dále obrazovky obsahují například plánek bývalého ghetta nebo malý slovník pojmů. Díky vstřícnému postoji Židovské obce v Praze je prostřednictvím Městského informačního centra návštěvníkům umožněn vstup na starý i nový židovský hřbitov. Vyhlídková věž Práchevna byla kromě běžných návštěvních hodin mimořádně zpřístupněna také během festivalu Kmochův Kolín a ve Dnech evropského kulturního dědictví. Počet návštěvníků této rozhledny se mírně zvýšil, což lze přičíst také turistickému razítku, které je návštěvníkům poskytováno pouze zde. Celkový počet návštěvníků infocentra vzrostl o více než 800 osob oproti roku 2011. V tomto počtu jednoznačně převažují domácí turisté, jež ve větší míře navštívili tuzemské památky. Přesto i v počtu zahraničních návštěvníků došlo meziročně ke zvýšení. Nejvíce cizinců, kteří zavítali do infocentra, pochází ze Slovenska, Německa, Spojených států a Velké Británie. Dlouholetá úspěšná spolupráce se společností Adjust art pokračovala i v roce 2012. Počet zdarma rozšiřovaných letáků o památkách města Kolína dosáhl již čísla šest. Firma Adjust art disponuje rozsáhlou distribuční sítí a jejím prostřednictvím se materiály o Kolínu dostanou do mnoha koutů Česka. V roce 2012 se infocentrum stalo také distributorem letáků do nově zřízených stojanů. Ty jsou nyní umístěny také v Městské knihovně, na Městském úřadě, v ČD centru na hlavním nádraží a v Regionálním muzeu. Před koncem roku návštěvníky potěšil kalendář adventních akcí, který zahrnoval města Kolín, Kutná Hora, Nymburk a Poděbrady. Právě s těmito okolními městy spolupracujeme na vzájemné výměně propagačních materiálů a přehledů o kulturním dění. Již mnoho let se Kolín prezentuje v Obrazovém atlasu Klubu českých turistů, který je každým rokem jinak tematicky zaměřen. Právě propagace v periodikách určených pro aktivní turisty je podle našeho názoru nejúčinnější, neboť jejich čtenáři zpravidla hodně cestují. Proto jsme inzerovali také v Kalendáři turistických akcí 2013 Klubu českých turistů, kde jsme v rámci Kolína propagovali především židovské památky. Jsou zde k dispozici časopisy Kam po Česku*

a TIM. Díky spolupráci s firmou Daido s. r. o. byl pořízen překlad publikace *Moje město Kolín-Židé do anglického jazyka*. Pokračuje také spolupráce s Kolínskou řepařskou drážkou. Sortiment zboží nabízeného v MIC byl v roce 2012 obohacen o několik položek. Kromě výše zmíněného anglického překladu knihy *Moje město Kolín - Židé* byly u příležitosti výstav v synagoze pořízeny tematicky související knihy „Z Kolína do Jeruzaléma“ a výpravná publikace „Židovské památky ve Středočeském kraji“. Především pro místní občany je k dostání nové vydání podrobné mapy města Kolína se všemi okrajovými částmi a hlavně s čísly popisnými. Ze suvenýrů se staly doslova hitem turistické vizitky, které si návštěvníci památek nalepují do svých cestovních deníků. Těch se prodalo více než 900 kusů. Dále je zde k dispozici nový druh magnetu a jako novinka toaletní mýdla a koupelové soli v několika vůních, vše s obrázkem Kolína. Opravdovým sběratelům můžeme nabídnout pamětní mince v provedení mosaz, bílá mosaz a staromosaz. Nabídka pohledů byla rozšířena. Nadále pokračuje partnerství s basketbalovým klubem BC Kolín, na jehož domácí zápasy je možno zakoupit vstupenky právě v infocentru. Úspěšně pokračoval také předprodej vstupenek v rámci sítě Ticketpro. Pokračuje i spolupráce s Regionálním muzeem, Městským společenským domem, Římskokatolickou farností i dalšími místními kulturními zařízeními. V loňském roce vzrostl počet akcí, na jejichž pořádání se Městské informační centrum přímo podílelo. První významnou akcí byla na konci března Noc s Andersenem. O měsíc později byl za přítomnosti mnoha významných hostů slavnostně otevřen Vinohrad Souznění na parkánu za synagogou. Poslední květnový den poctil svou návštěvou město Kolín člen lichtenštejnské knížecí rodiny Constantin princ Liechtenstein, kterého doprovázela velvyslankyně Maria-Pia Kothbauer. Největší akcí roku 2012 bylo bezesporu červnové sedmdesáté výročí transportů kolínských Židů do koncentračního tábora v Terezíně. Kromě mnoha významných osobností z řad politických představitelů města, kraje i parlamentu přijali pozvání i zástupci několika židovských komunit ze Spojených států, Velké Británie a dalších zemí. Zúčastnilo se i několik posledních přeživších pamětníků. Taktéž v červnu vystoupila v synagoze argentinská sopranistka Ana Carolina Diz. Začátkem října si synagogu prohlédl během své návštěvy Kolína další významný host – ministr zahraničí kníže Karel Schwarzenberg. V měsících květnu a říjnu probíhaly v synagoze přednášky pro žáky základních a středních škol. Celkový počet žáků absolvujících tyto přednášky byl cca 680.)

Diskuse: Mgr. et Bc. Rakušan

*(Zastupitelstvo Středočeského kraje schválilo investici do objektu č. p. 8 na Karlově náměstí. Součástí nově zrekonstruovaného objektu by mělo být kromě muzea i MIC.)*

Rada města vzala IZ na vědomí.

#### **4. IZ – O ukončení smlouvy s odtahovou službou.**

Úvodní slovo: Ing. Tichý, ved. ORR *(Provozovatel odtahové služby ukončil smlouvu ze dne 02.03.2009 na plnění zakázky „Provoz odtahové služby pro zajištění nucených odtahů vozidel na území města Kolína a provoz parkoviště odtažených vozidel“.* Výpovědní doba začala 01.03.2013 a potrvá do 31.05.2013. Byly učiněny kroky k vypsání výběrového řízení tak, aby od 01.06.2013 začala odtahy provádět firma, která vzejde vítězně z výběrového řízení.)

Diskuse: Mgr. et Bc. Rakušan, MUDr. Navrátil, p. Slavík, Mgr. Ing. Pospíšil MBA, Bc. Růžička, Ing. Tichý  
*(Kroky vedoucí k výběru firmy, která zajistí právní a administrativní servis v rámci zadání zakázky na provozovatele odtahové služby, již byly zahájeny. Zvážit, zda by se v majetku města nenalezl vhodný pozemek, který by v souladu s ÚP umožnil stavbu a provoz záchytného parkoviště. Výběrové řízení by mělo být podmíněno vzdáleností tohoto parkoviště do okruhu max. 20 km od města. Kapacita současného záchytného parkoviště nebývá plně využita. Odtahována jsou pouze vozidla, která tvoří překážku provozu na pozemních komunikacích. V případě blokového čištění je postupováno s ohledem na rozsudek Nejvyššího soudu, tj. vozidlo je po skončení čištění vráceno zpět na původní místo odtahu.)*

Rada města vzala IZ na vědomí.

## 5. IZ – O jednání zástupců města s výborem Městské hudby Františka Kmocha.

Úvodní slovo: Mgr. Kesner, ved. OŠKS *(Jednání zástupců města s výborem MhFK byla vyvolána z důvodu nedořešené situace ohledně organizačního zajištění souboru. Byly svolány schůzky zástupců města a výboru Městské hudby Františka Kmocha, na kterých byl předložen návrh na celkovou změnu v organizaci MhFK, který spočívá v reorganizaci městské hudby tak, že by došlo k založení občanského sdružení MhFK. Tato změna v organizaci MhFK by pro hudebníky představovala: možnost vlastních příjmů pro další činnost orchestru, možnost fungování Malého orchestru, možnost získávat sponzory, jednodušší zajištění chodu hudby - bez nutnosti dodržovat vnitřní směrnice města, samostatné účetnictví, větší pravomoc při rozhodování o vnitřních záležitostech orchestru, celková samostatnost a zodpovědnost za vlastní rozhodnutí atd. Na další schůzce byly ze strany města předloženy pracovní verze návrhu Stanov o. s., tiskopisu o výpůjčce materiálního zabezpečení MhFK a návrh smlouvy garantující budoucí spolupráci města Kolína a MhFK. Zástupci města z řad výboru vyjádřili souhlasné stanovisko s organizační změnou, zástupci z řad hudebníků a host dirigent Bc. Bulín vyjádřili negativní stanovisko z důvodu obav o budoucnost orchestru.)*

Diskuse: Mgr. et Bc. Rakušan, Mgr. Ing. Pospíšil MBA, p. Král, JUDr. Jančák, Bc. Růžička, p. Slavík, Ing. Hora  
*(Záměr spočívá ve změně právní formy, tj. vytvoření samostatného právního subjektu, který bude mít charakter občanského sdružení – tato forma je v ČR u hudebních orchestrů zcela běžná. Město Kolín by o zastoupení v orgánech MhFK nepřišlo.)*

Rada města vzala IZ na vědomí.

## DISKUSE ČLENŮ RADY MĚSTA

### MUDr. Navrátil

- otevřeno téma chodníku v ul. Tovární – chodník zhotovila firma, která realizovala IS; dle obecných podmínek, na kterých ORR trvá, je zhotovitel povinen povrch chodníku realizovat v celé šíři

Ukončení: v 17:30 hodin